



## AC アダプター AC Adaptor

取扱説明書  
Manual de instrucciones  
Bedienungsanleitung  
Gebruiksaanwijzing  
Bruksanvisning  
Istruzioni per l'uso

### AC-PW20

© 2010 Sony Corporation



4181837010

<http://www.sony.net/>

この説明書は、古紙70%以上の再生紙と、VOC(揮発性有機化合物)ゼロ植物油型インキを使用しています。  
Printed on 70% or more recycled paper using VOC (Volatile Organic Compound)-free vegetable oil based ink.

Printed in Japan

**△警告** 電気製品は安全のための注意事項を守らないと、火災や人身事故になることがあります。

この取扱説明書には、事故を防ぐための重要な注意事項と製品の取り扱いを示しています。この取扱説明書をよくお読みのうえ、製品を安全にお使いください。お読みになられたあとは、いつでも見られるところに必ず保管してください。

日本語

4-181-837-01 (1)



## 安全のために

ソニー製品は安全に充分配慮して設計されています。しかし、電気製品はすべて、まちがった使い方をするとき、火災や感電などにより人身事故になることがあります。事故を防ぐために次のことを必ずお守りください。

### ●安全のための注意事項を守る

#### ●定期的に点検する

1年に1度は、電源プラグ部に異常がないか、故障したまま使用していないか、また、電源プラグ部とコンセントの間にほこりがたまっていないかなどを点検してください。

#### ●故障したら使わない

動作がおかしくなったり、本機が破損しているのに気づいたら、すぐにソニーの相談窓口にご相談ください。

#### ●万一、異常が起きたら

本機は、コンセントの近くでお使いください。本機をご使用中、不具合が生じたときは、すぐに電源プラグをコンセントから抜き、電源を遮断してください。

変な音・におい、煙が出た場合は ➡ ① 電源プラグをコンセントから抜く  
② ソニーの相談窓口にご相談ください。

#### 警告表示の意味

取扱説明書および製品では、次のような表示をしています。表示の内容をよく理解してから本文をお読みください。



この表示の注意事項を守らないと、火災・感電などにより死亡や大けがなど人身事故の原因となります。



この表示の注意事項を守らないと、感電やその他の事故によりけがをしたり周辺の家財に損害を与えることがあります。

#### 注意を促す記号



火災



感電



禁止



分解禁止



接触禁止



風呂・シャワー室での使用禁止



プラグをコンセントから抜く



火災・感電により死亡や大けがの原因となります。

ハンマーなどでたたいたり、踏みつけたり、落させなど、強い衝撃を与えない



禁止

#### 分解や改造をしない

火災や感電の原因となります。内部の点検や修理はソニーの相談窓口にご相談ください。

#### 内部に水や異物を入れない

水や異物が入ると火災や感電の原因となります。万一、水や異物が入ったときは、ACアダプターの電源プラグをコンセントから抜いて、ソニーの相談窓口にご相談ください。

#### 電源コードを傷つけない

電源コードを傷つけると、火災や感電の原因となります。

- 電源コードを加工したり、傷つけたりしない。
- 重いものをのせたり引っ張ったりしない。
- 熱器具に近づけない。加熱しない。
- 電源コードを抜くときは、必ず電源プラグを持って抜く。

万一、コードが傷んだら、ソニーの相談窓口にご相談ください。

#### 雷が鳴りだしたら、アンテナや電源プラグに触れない

感電の原因となります。

#### 水のある場所に置かない

ACアダプターに水が入ったり、めれたり、風呂場で使ったりすると、火災や感電の原因となります。

#### 火のそばや炎天下、高温になった車の中などに放置したり充電したりしない

危険防止の保護回路が壊れることがあります。



下記の注意事項を守らないと、けがをしたり周辺の家財に損害を与えることがあります。

水滴のかかる場所など、湿気の多い場所やほこり、油煙・湯気の多い場所では使わない

上記のような場所で使うと、火災や感電の原因となることがあります。

#### 指定以外のACアダプターを使わない

火災やけがの原因となることがあります。

#### ぬれた手でACアダプターをさわらない

感電の原因となることがあります。

#### 長期間使用しないときは、ACアダプターをはずす

長期間使用しないときはACアダプターの電源プラグをコンセントから抜いてください。火災の原因となることがあります。

#### お手入れの際、電源プラグを抜く

電源プラグを差し込んだままお手入れをすると、感電の原因となることがあります。

#### 安定した場所に置く

ぐらついた台の上や傾いたところなどに置くと、製品が落ちてけがの原因となることがあります。

#### コード類は正しく配置する

コード類は常に引っかけたりして引っ張ると製品の落下や転倒などによりけがの原因となることがあります。充分注意して接続、配置してください。

#### 通電中のACアダプターに長時間ふれない

温度が相当上がることがあります。長時間皮膚がひれたままになつていると、低温やけどの原因となることがあります。

#### ACアダプターを布団などでおおった状態で使わない

熱がこもってケースが変形したり、火災の原因となることがあります。

## 使用上のご注意

本機はレンズ交換式デジタルカメラ専用です。他の機器に取り付けないでください。

本機は防じん、防滴、防水仕様ではありません。

#### 置いてはいけない場所

使用中、保管中にかかわらず、次のような場所に置かないでください。故障の原因になります。

• 异常に高温になる場所

ダッシュボードなどの直射日光の当たる場所や、熱器具の近くには置かないでください。炎天下や夏場の窓を閉め切った自動車内は特に高温になります。放置すると变形したり、故障したりすることがあります。

• 激しい振動のある場所

• 強力な磁気のあるところや放射線のある場所で使わないでください。正しく撮影、再生できないことがあります。

• 砂地、砂浜などの砂ぼこりの多い場所

海辺や砂地、あるいは砂ぼこりが起る場所などでは、砂がかからないようにしてください。故障の原因になります。

#### 使いつについて

• 水の入ったものや花瓶等を本機の上に載せないでください。

• ACアダプターを壁との隙間などの狭い場所に設置して使用しないでください。

• 強い衝撃を与えたとき、落としたときに故障したりしないでください。

• TVやAMラジオやチューナーの近くで使わないでください。TVやラジオ、チューナーに雑音が入ることがあります。

• 使用後は必ず電源プラグをコンセントから抜いてください。コンセントから抜くときは電源プラグを持って抜いてください。

• 本機や接続プレートの接点部に他の金属類が触れないようにしてください。

ショートすることがあります。

• 水の入ったものや花瓶等を本機の上に載せないでください。

• ACアダプターを壁との隙間などの狭い場所に設置して使用しないでください。

• 強い衝撃を与えたとき、落としたときに故障したりしないでください。

• TVやAMラジオやチューナーの近くで使わないでください。TVやラジオ、チューナーに雑音が入ることがあります。

• 使用後は必ず電源プラグをコンセントから抜いてください。コンセントから抜くときは電源プラグを持って抜いてください。

• 本機や接続プレートの接点部に他の金属類が触れないようにしてください。

ショートすることがあります。

- 接続プレートの接点部にゴミや砂などの異物が入らないように注意して使ってください。
- 本機を海外旅行者用の電子式変圧器(トラベルコンバーター)などに接続しないでください。発熱や故障の原因となります。
- 接続コードに付いているフェライトコアを取りはずさないでください。不要な電波の放出を防ぐために取り付けられていますので、フェライトコアを取り付けてしままお使いください。
- 型名や定格を記載した機械板は本機の底面にあります。

#### お手入れについて

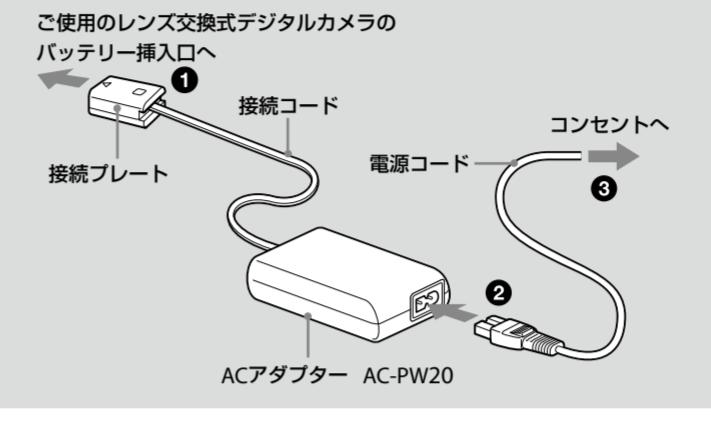
- 汚がついたときは、柔らかい布やティッシュペーパーなどで、きれいに拭き取ってください。
- 汚れがひどいときは、水でうすめた中性洗剤に柔らかい布をひたし、固くしぼってから汚れを拭き取り、乾いた布で仕上げてください。
- アルコール、シンナー、ベンジンなどは使わないでください。変質したり、塗装をいためたりすることができます。
- 化学ぞういんをご使用の際は、その注意書きに従ってください。
- 殺虫剤のような揮発性のものをかけたり、ゴムやビニール製品に長時間接触させると、変質したり、塗装をいためたりすることができます。

## AC-PW20は次のようにお使いになれます

本機は出力DC 7.6 VのACアダプターです。家庭用電源(コンセント)を使用して、ご使用のレンズ交換式デジタルカメラに電源供給し、機器を動作させることができます。なお、本機を直接バッテリーに接続し、充電することはできません。

## コンセントにつないで使う

ご使用のレンズ交換式デジタルカメラの取扱説明書もあわせてご覧ください。



① 本機の接続プレートをご使用の機器のバッテリー挿入口へ入れる。

② 電源コードを本機につなぐ。

③ 電源コードをコンセントにつなぐ。

## 海外へお持ちになるかたへ

本機は、AC100V~240V 50/60 Hzの範囲でお使いいただけますので、世界中のほとんどのホテルおよび家庭用電源で使用できます。ただし、電源コンセントの形状は各国、各地さまざまですので、お出かけ前には旅行代理店などでお確かめください。

## 本機を海外旅行者用の電子式変圧器(トラベルコンバーター)に接続しないでください。発熱や故障の原因となります。

## 主な仕様

### ACアダプター

AC-PW20  
AC100V~240V 50/60 Hz

DC 7.6 V

動作温度

0 °C ~ 40 °C

保存温度

-20 °C ~ +60 °C

外形寸法

約127 × 35 × 63 mm(幅 × 高さ × 奥行き)

(最大突起部除く)

質量

約310 g

\* その他の仕様については本機のラベルをご覧ください。

### 同梱物

&lt;p

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf dieses Sony Netzteils.  
Vor dem Betrieb dieses Geräts lesen Sie die Bedienungsanleitung gründlich durch und bewahren sie zum Nachschlagen auf.

**WARNUNG**

Um Feuergefahr und die Gefahr eines elektrischen Schlags zu verringern, setzen Sie das Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit aus.

**WICHTIGE SICHERHEITS-ANWEISUNGEN**

-BEWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN AUF  
**GEFAHR**  
**UM DIE GEFAHR VON BRAND ODER ELEKTRISCHEN SCHLÄGEN ZU VERRINGERN, SOLLTEN SIE DIESE ANWEISUNGEN GENAU BEFOLGEN**

Falls der Stecker wegen seiner Form nicht in die Netzsteckdose passt, verwenden Sie einen Steckeradapter der korrekten Konfiguration für die Netzsteckdose.

**VORSICHT**

Solange das Set an eine Netzsteckdose angeschlossen ist, besteht eine Verbindung zur Stromquelle, selbst wenn das Set ausgeschaltet ist.

Schließen Sie das Netzteil an eine nahe gelegene Netzsteckdose an. Trennen Sie das Netzteil umgehend von der Netzsteckdose, wenn es beim Betrieb der Digitalkamera mit Wechselobjektiv zu einer Fehlfunktion kommt.

**Für Kunden in Europa****< Hinweis für Kunden in Ländern, in denen EU-Richtlinien gelten >**

Der Hersteller dieses Produkts ist Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075, Japan. Autorisierte Vertreter für EMV und Produktischer ist die Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Deutschland. Für Fragen im Zusammenhang mit Kundendienst oder Garantie wenden Sie sich bitte an die in den separaten Kundendienst- oder Garantieunterlagen genannten Adressen.

**Entsorgung von gebrauchten elektronischen und elektronischen Geräten (anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem für diese Geräte)**

Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektronischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeinde, den kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

**AC-PW20 kann wie folgt verwendet werden**

Das AC-PW20 ist ein Gleichstrom 7,6 V Netzteil zur Stromversorgung mit Netzstrom (Wandsteckdose) zum Betrieb eines Gerätes (Digitalkamera mit Wechselobjektiv). Sie können dieses Gerät nicht zum Aufladen durch direktes Anschließen an einen Akku verwenden.

**Hinweise zur Verwendung**

Dieses Teil ist nicht staubdicht, spritzfest oder wasserfest konstruiert.

**Garantie für Aufnahmehinhalte**

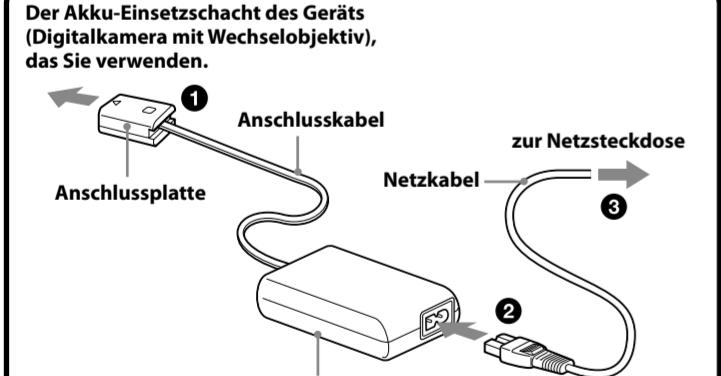
Für verlorengegangene Aufnahmehinhalte bei Fehlslagen von Aufnahme oder Wiedergabe wegen Fehlfunktion dieses Geräts wird keine Haftung übernommen.

**Sonstiges**

- Solange das Netzteil in eine Netzsteckdose eingesteckt ist, nimmt es eine sehr geringe Strommenge auf.
- Ziehen Sie das Gerät von der Netzsteckdose ab, wenn es längere Zeit über nicht verwendet werden soll. Beim Abziehen des Netzkabels greifen Sie immer am Stecker. Ziehen Sie nicht am Kabel selber.
- Betreiben Sie das Gerät nicht mit einem beschädigten Netzkabel oder falls es fallen gelassen oder beschädigt wurde.
- Verwenden Sie dieses Gerät in der Nähe einer Netzsteckdose. Dadurch soll sichergestellt werden, dass der Stecker im Notfall schnell abgezogen werden kann.
- Das Typenschild mit Angabe von Betriebsspannung, Leistungsaufnahme usw. befindet sich an der Unterseite.
- Stellen Sie sicher, dass keine metallischen Gegenstände in Berührung mit den Metallteilen des Geräts oder der Anschlussplatte kommen. Wenn das passiert, kann ein Kurzschluss auftreten, und das Gerät kann beschädigt werden.
- Stellen Sie sicher, dass keine Fremdkörper wie Schmutz oder Sand vor der Verwendung auf die Kontaktpunkte an der Anschlussplatte geraten.
- Halten Sie immer die Metallkontakte sauber.
- Zerlegen oder modifizieren Sie das Gerät nicht.
- Setzen Sie das Gerät keinen mechanischen Erschütterungen aus und lassen es nicht fallen.
- Während das Gerät verwendet wird, erwärmt es sich. Das ist normal und keine Fehlfunktion.
- Halten Sie das Gerät von MW-Empfängern fern, da es den MW-Empfang stört.
- Stellen Sie das Gerät nicht an Orten mit den folgenden Eigenschaften auf:  
-Sehr heiß oder kalt  
-Staubig oder schmutzig  
-Sehr hohe Luftfeuchtigkeit  
-Vibrationen
- Bei Aufstellen des Geräts an Orten mit direktem Sonnenlichteinfall wie auf dem Armaturenbrett in Autos oder in der Nähe von Heizkörpern können Verformungen oder Fehlfunktionen an diesem Gerät verursacht werden.
- Achten Sie darauf, dass um das Gerät bei Gebrauch etwas Platz frei bleibt und es nicht zum Beispiel zwischen einer Wand und einem Möbelstück eingeschlossen ist.
- Stellen Sie nicht mit Flüssigkeit gefüllte Behälter, wie etwa Vasen, auf das Gerät. Wenn Schwierigkeiten auftreten, ziehen Sie den Netzstecker ab und wenden Sie sich an Ihren Sony-Händler.

**Anschließen an eine Netzsteckdose zur Verwendung**

Beachten Sie auch die Bedienungsanleitung für das Gerät (Digitalkamera mit Wechselobjektiv), das Sie verwenden.

**Der Akku-Einsetzschacht des Geräts (Digitalkamera mit Wechselobjektiv), das Sie verwenden.**

- Setzen Sie die Anschlussplatte dieses Geräts in den Akku-Einsatzschacht des verwendeten Geräts.
- Schließen Sie das Netzkabel an diesem Gerät an.
- Schließen Sie das Netzkabel an der Netzsteckdose an.

**Technische Daten****Netzteil AC-PW20**

Eingangsleistung	100 V - 240 V AC 50/60 Hz
Ausgangsleistung	DC 7,6 V
Betriebstemperatur	0 °C bis 40 °C
Bewahrtemperatur	-20 °C tot +60 °C
Lagertemperatur	-20 °C bis +60 °C
Abmessungen	Ca. 127 x 35 x 63 mm (B/H/T) (ohne vorstehende Teile)
Gewicht	Ca. 310 g

\* Weitere technische Daten siehe Typenschild am Gerät.

Mitgeliefertes Zubehör Netzteil (AC-PW20) .....(1)

Netzkabel .....(1)

Anleitungen

**Anmerkung zum mitgelieferten Netzkabel**

Das mitgelieferte Netzkabel ist speziell für dieses Gerät vorgesehen und kann nicht für andere elektrische Geräte verwendet werden.

Änderungen bei Design und technischen Daten bleiben ohne vorherige Ankündigung vorbehalten.

**SONY** ist ein Warenzeichen der Sony Corporation.

Schließen Sie das Netzteil nicht an einen Spannungswandler (Reisekonverter) für Auslandsreisen an. Dies kann zu Überhitzung und anderen Fehlfunktionen führen.

**Nederlands**

Dank u voor het aanschaffen van de Sony AC-adapter.  
Voor dat u dit toestel gebruikt dient u de handleiding grondig door te lezen en te bewaren voor toekomstige naslag.

**WAARSCHUWING**

Om het gevaar van brand of elektrische schokken te verkleinen, mag het apparaat niet worden blootgesteld aan regen of vocht.

**BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES****-BEWAAR DEZE INSTRUCTIES****GEVAAR****OM DE KANS OP BRAND EN ELEKTRISCHE SCHOKKEN TE VERKLEINEN, HOUTD U ZICH NAUWGEZET AAN DEZE INSTRUCTIES.**

Als de vorm van de stekker niet past in het stopcontact, gebruik u een steckeradapter van de juiste vorm voor het stopcontact.

**VOORZICHTIG**

De set blijft onder (net)spanning staan zolang de stekker in het stopcontact zit, ook al is de set zelf uitgeschakeld.

Gebruik de netspanningsadapter in de buurt van een stopcontact. Haal de stekker van de netspanningsadapter onmiddellijk uit het stopcontact als er een storing optreedt wanneer u de Digitale camera met verwisselbare lens gebruikt.

**Voor klanten in Europa****< Kennisgeving voor klanten in de landen waar EU-richtlijnen van toepassing zijn >**

De fabrikant van dit product is Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075, Japan. De geautoriseerde vertegenwoordiger voor EMC en productveiligheid is Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Duitsland. Voor kwesters met betrekking tot service of garantie kunt u het adres de afzonderlijke service-en garantierecumenten gebruiken.

**Verwijdering van oude elektrische en elektronische apparaten (Toepasbaar in de Europese Unie en andere Europese landen met gescheiden ophalsysteem)**

Het symbool op het product of op de verpakking wijst erop dat dit product niet als huishoudelijk afval mag worden behandeld. Het moet echter naar een plaats worden gebracht waar elektrische en elektronische apparatuur wordt gerecycled. Als u ervoor zorgt dat dit product op de correcte manier wordt verwijderd, voorkomt u voor mens en milieu negatieve gevolgen die zich zouden kunnen voordoen in geval van verkeerde afvalbehandeling. De recycling van materialen draagt bij tot het vrijwaren van natuurlijke bronnen. Voor meer details in verband met het recycelen van dit product, neemt u contact op met de gemeentelijke instanties, het bedrijf of de dienst belast met de verwijdering van huishoudafval of de winkel waar u het product hebt gekocht.

**AC-PW20 kan als volgt worden gebruikt**

De AC-PW20 is een DC 7,6 V AC-adapter voor het leveren van stroom van de netstroom (stopcontact) voor het laten werken van een apparaat (digitale camera met verwisselbare lens). U kunt dit toestel niet gebruiken voor opladen door het direct op een accu aan te sluiten.

**Opmerkingen over het gebruik**

• Dit toestel heeft geen stofbestendige, spatbestendige of waterbestendige specificaties.

**Garantie voor opgenomen inhoud**

De inhoud van de oplammen kan niet worden gecompenseerd als de opname of weergave niet kan worden gemaakt door een storing van dit toestel.

**Overige**

- De verlaarbaarbare hoeveelheid elektrische stroom stroomt in de AC-adapter zolang als de AC-adapter is aangesloten op het stopcontact.
- Haal de stekker van het toestel uit het stopcontact als u het langere tijd niet gebruikt. Om het snoer los te koppelen, haalt u de stekker uit het stopcontact. Trek nooit aan het snoer zelf.
- Gebruik het toestel niet als het snoer is beschadigd of als het is gevallen of beschadigd.
- Gebruik dit toestel in de buurt van een stopcontact. Dit is om te garanderen dat de stroomstekker direct uit het stopcontact kan worden gehaald om de stroom af te zetten als er zich iets abnormals tijdens het gebruik voordoet.
- Het naamplaatje, waarop de werkspanning, stroomverbruik etc. staat vermeld, bevindt zich aan de onderkant.
- Zorg dat er geen metalen voorwerpen in contact komen met de metalen onderdelen van het toestel of de verbindingsschroef. Als dat gebeurt, kan kortsluiting optreden en het toestel beschadigd raken.
- Plaats dat het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het toestel uit de buurt van AM-ontvangers omdat het de AM-ontvangst storeert.
- Plaats het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het toestel uit de buurt van AM-ontvangers omdat het de AM-ontvangst storeert.
- Plaats het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het toestel uit de buurt van AM-ontvangers omdat het de AM-ontvangst storeert.
- Plaats het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het toestel uit de buurt van AM-ontvangers omdat het de AM-ontvangst storeert.
- Plaats het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het toestel uit de buurt van AM-ontvangers omdat het de AM-ontvangst storeert.
- Plaats het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het toestel uit de buurt van AM-ontvangers omdat het de AM-ontvangst storeert.
- Plaats het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het toestel uit de buurt van AM-ontvangers omdat het de AM-ontvangst storeert.
- Plaats het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het toestel uit de buurt van AM-ontvangers omdat het de AM-ontvangst storeert.
- Plaats het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het toestel uit de buurt van AM-ontvangers omdat het de AM-ontvangst storeert.
- Plaats het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het toestel uit de buurt van AM-ontvangers omdat het de AM-ontvangst storeert.
- Plaats het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het toestel uit de buurt van AM-ontvangers omdat het de AM-ontvangst storeert.
- Plaats het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het toestel uit de buurt van AM-ontvangers omdat het de AM-ontvangst storeert.
- Plaats het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het toestel uit de buurt van AM-ontvangers omdat het de AM-ontvangst storeert.
- Plaats het toestel niet op een locatie waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht zoals een dashboard of in de buurt van een warmteapparaat, kan ervoor zorgen dat het toestel niet functioneert of vervormt.
- Gebruik het apparaat niet in een nauwe ruimte, zoals tussen een muur en het meubilair.
- Plaats geen voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen op het apparaat.
- Houd het